

# 仁德之光

周年報告 2021/2022

愛必須付諸行動，而具體行動就是服務。

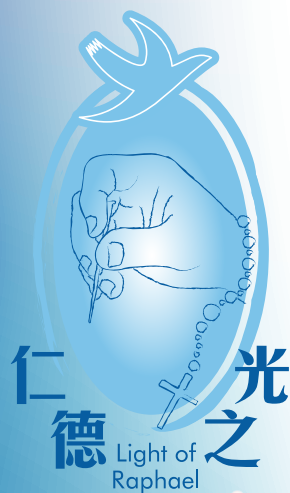
聖德蘭修女

“Love has to be put into action and that action is service”

Saint Teresa of Calcutta



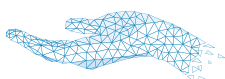
主保 聖辣法耳大天使  
Arch Angel St. Raphael



04	<b>宗旨與使命</b>
05	<b>核心成員及組織架構</b>
06	<b>會長的話</b>
07	<b>總幹事 — 周年會務報告</b>
08	<b>援助及醫療項目</b> <ul style="list-style-type: none"><li>• 仁德之光中醫診所</li><li>• 「仁德之光中醫醫療慈善援助計劃」</li><li>• 特困長者復康券計劃（簡稱：長康券計劃）</li><li>• 仁德之光無牆醫館</li><li>• 仁德之光藥物資助名冊</li></ul>
15	<b>跨專業公共衛生項目</b> <ul style="list-style-type: none"><li>• 仁德之光社區保健協作計劃</li><li>• 「心思計劃」社區醫社協作心理健康計劃</li></ul>
17	<b>教育項目</b> <ul style="list-style-type: none"><li>• 中醫藥健康教育 — 社區中醫健康教育知識講座</li></ul>
19	<b>心靈項目</b> <ul style="list-style-type: none"><li>• 福袋派發及探訪</li><li>• 愛心福袋活動 "Do Small Things with Great Love"</li></ul>
21	<b>未來展望</b>
23	<b>特別鳴謝</b>
24	<b>財務報告</b>



# 宗旨與使命



「仁德之光」是由一群熱心社會服務的基督徒所成立的中醫醫療註冊慈善機構(稅局檔案編號：91/10267)，致力為低收入的基層家庭、年老、傷殘患者，提供實質性的醫療援助，予沒有能力負擔醫療費用的貧困病人。服務成立至今已援助超過43,000人次社工轉介貧病個案。

## 願景：

透過醫療行動傳揚福音，實踐天主愛德精神，讓更多人有機會接觸和認識天主。

## 使命：

為沒有能力負擔高昂醫療費用的貧困病人提供實質性且可負擔的醫療援助

## 核心價值：

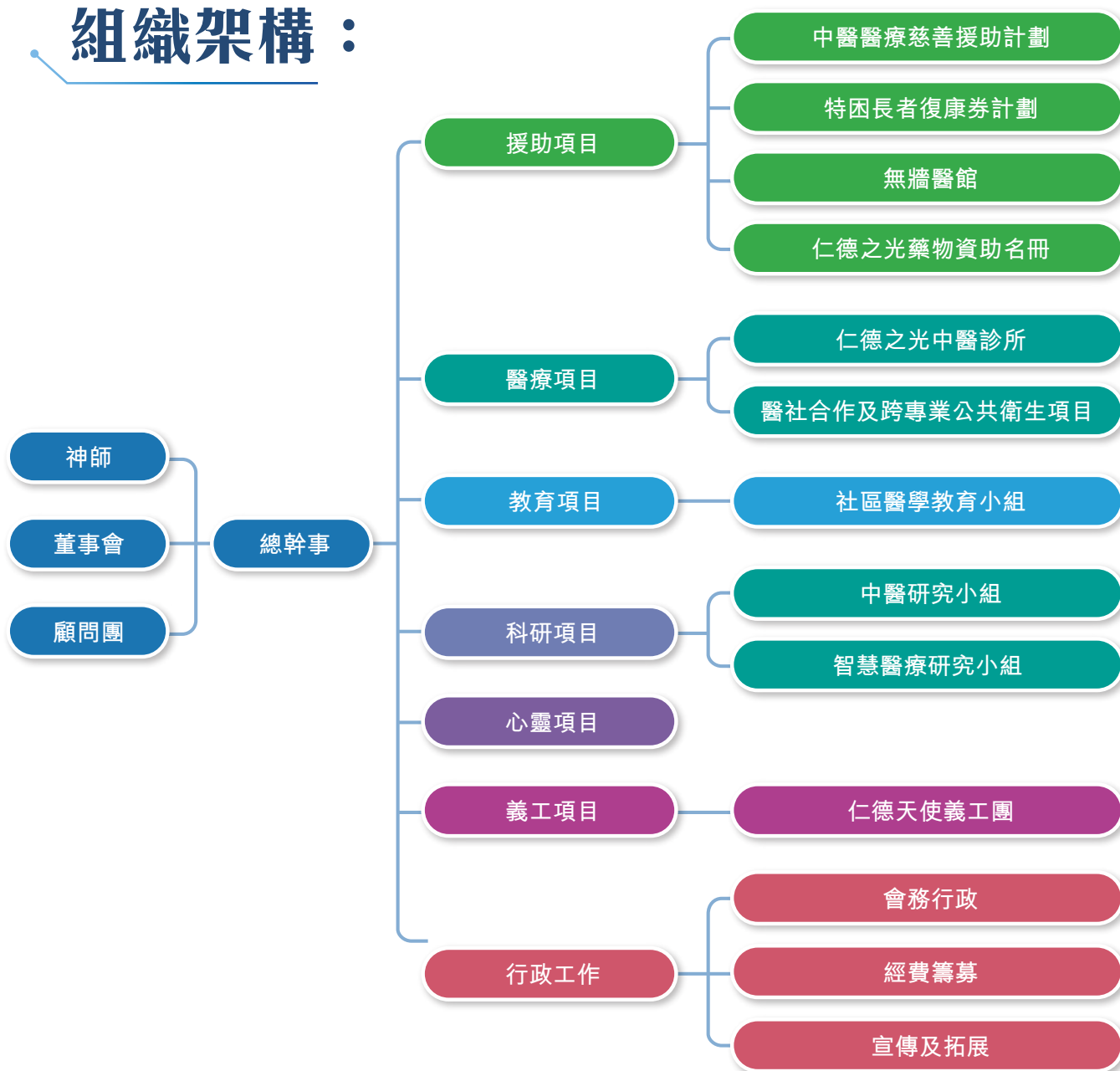
- 我們是基督徒；
- 服務對象一視同仁，不分種族、信仰；
- 注重身、心、靈三方面的全人治療；
- 臨床、教學、科研、援助並重發展。



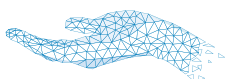
## 核心成員：

主保：聖辣法耳大天使  
神師：林勝文神父  
會長：蔡筱敏女士  
副會長：梁錦榮先生  
義務秘書：熊嘉榮先生  
總幹事：岑康遠博士 註冊中醫師

## 組織架構：



# 會長的話



今年三月，正值香港第五波疫情的高峰，大量病人和長者，冒寒滯留在急症室，甚至要在戶外等候十多個小時，亦有屍體堆積在病床旁的現象，情況實在令人心碎。

當時每日染疫個案很多，本已人心惶惶，加上隔離政策愈加嚴厲，獨居長者染疫後就變得更不知所措。考慮到染疫而被困在家的獨居和雙老長者，仁德之光為他們提供中醫遙距診症服務。當時的物流公司，因為訂單太多而久久未能安排人手送藥。於是，我們診所同工就唯有化身「步兵」，把藥物親自送到未有親人支援的獨居長者戶手上，務求他們能盡早服用藥物，盡快舒緩病情。由於人手實在有限，我們只可限於同村送遞。然而，儘管我們的力量微薄，為染疫無助的獨居長者們，我們的送藥行動，其實同時亦是送暖、送愛。讓病者感到他們並非孤獨無助，有人願意主動與他們同行，我們相信這是一帖最好美的心靈藥方。



仁德之光在七月份順利獲得「社創基金」撥款資助「無牆醫館」，這個項目，不只協助長者數碼轉型，學習掌握使用遙距醫療的方法，也達成仁德之光能與長者中心合作，提供社區層面的遙距醫療服務，令到一些沒有上網設備和能力的長者，可到居家附近的長者中心，獲得中醫遙距醫療服務。這個新設的項目，不只大大改善就醫的便利性，亦有助我們為未知幾時再來的下一波疫情，作好準備。

我們相信，遙距醫療不單在疫情期間能加速病人得到醫治的效果，即使在疫情後，亦可為因工作而不易撥出時間看病的弱勢社群，改善他們就醫的困難。

祈求天父，繼續帶領香港渡過疫情，走出困境；亦帶領仁德之光，在逆境中扶助貧病者。

主佑平安。

蔡筱敏

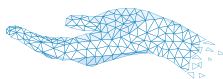
2022年9月29日

# 總幹事一周年會務報告

感謝天父陪伴和帶領，  
透過我們每位同工，  
施以醫治，傳揚福音，  
實踐天主愛人的精神。



# 援助及醫療項目



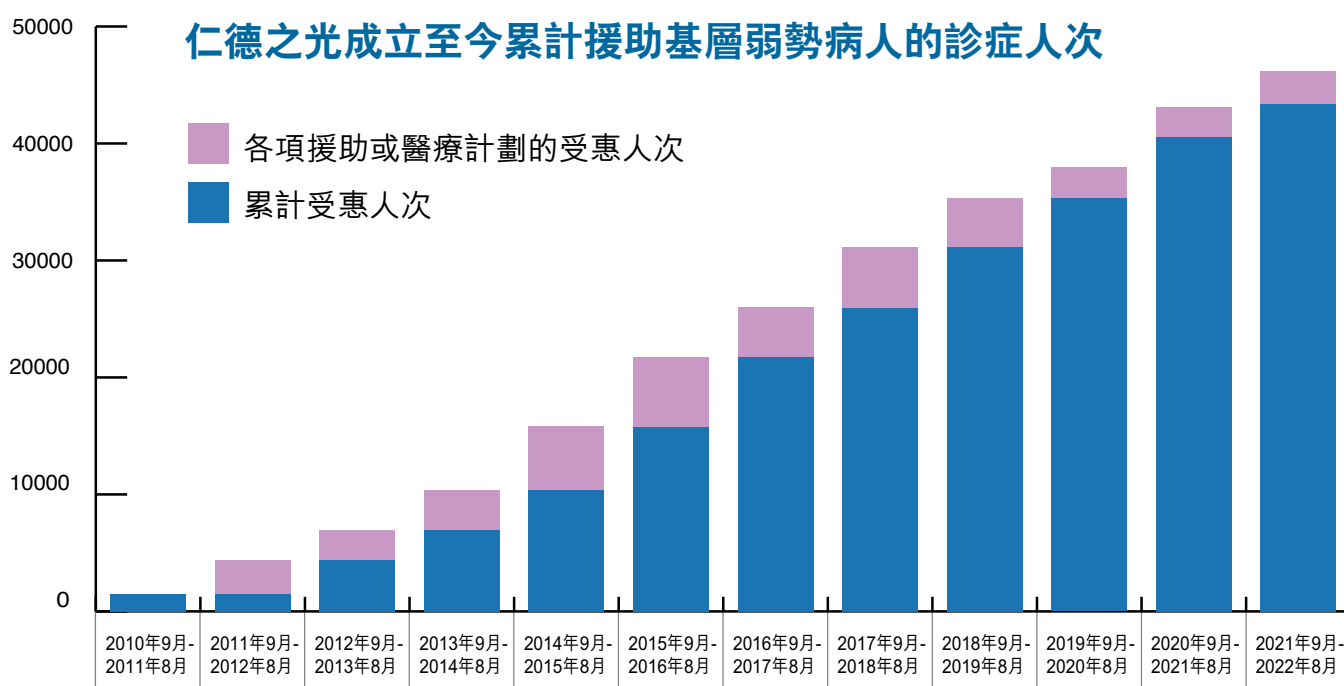
仁德之光透過轄下中醫診所，服務本港各區的病人，也是各項醫療援助計劃的中心點，提供前線醫療服務及支援。

## 2021-22年度期間服務數字（2021年9月1日－2022年8月31日）：

總診症人次（包括仁德之光一般自費病人和各項慈善援助及醫療計劃受助人）：**3,793人次**

（註：一般自費人士：**988人次 (26%)**，各項慈善援助及醫療計劃受助人：**2,805人次 (74%)**；

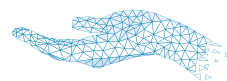
自費總人數：受助總人數= 1:2.71)



年份	各項援助或醫療計劃的受惠人次	累計援助人次
2010年9月 — 2011年8月	1466	1,466
2011年9月 — 2012年8月	2925	4,391
2012年9月 — 2013年8月	2537	6,928
2013年9月 — 2014年8月	3446	10,374
2014年9月 — 2015年8月	5418	15,792
2015年9月 — 2016年8月	5978	21,770
2016年9月 — 2017年8月	4196	25,966
2017年9月 — 2018年8月	5161	31,127
2018年9月 — 2019年8月	4164	35,291
2019年9月 — 2020年8月	2668	37,959
2020年9月 — 2021年8月	2582	40,541
2021年9月 — 2022年8月	2805	43,346

# 「仁德之光中醫醫療慈善援助計劃」

## Chinese Medicine Subsidy (CMS) Scheme



本計劃是仁德之光最主要的慈善醫療援助項目之一，貧困人士經註冊社工的入息審查及轉介後，便可前往本會轄下中醫診所接受中醫醫療服務並獲得資助，能以低廉價格購買所需治療藥物，及可負擔的各類中醫治療服務。促使低收入的患者，亦能及早得到適切的醫療照顧。

(2022年8月31日計算)

成立至今累計援助基層病人診症數	: 41,614人次
成立至今累計派發及資助藥物	: 114,549劑
成立至今累計進行免全費的針灸治療數	: 30,343人次

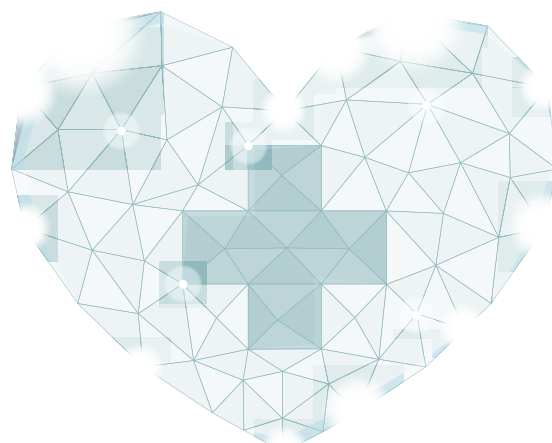
2021-22年度期間「仁德之光中醫醫療慈善援助計劃」

受助個案數字 (2021年9月1日 – 2022年8月31日) :

受助個案診症數 : 2,677人次

資助藥物 : 9,228劑

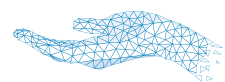
資助針灸治療 : 1,524人次





# 特困長者復康券計劃（簡稱：長康券計劃）

## Poor Elderly Rehabilitation Voucher (ERV) Scheme



長者每年醫療費用所需不少，雖然政府有長者醫療券計劃資助，但其實遠遠未足以應負實際醫療開支，特別是患有嚴重疾病，需要接受長期復康治療的長者，其醫療開支更為龐大，如屬特困長者更是無可能負擔，故大多唯有放棄治療，導致肢體終身殘障，並衍生出種種負面情緒及輕生想法，在我們的社會屢見不鮮。

為此，仁德之光於2017年起推行「仁德之光特困長者復康券計劃」（簡稱：長康券計劃），設立醫療費援助專戶，透過本計劃資助患有如腦中風、癌症等嚴重疾病且有龐大醫療開支需要的特困長者，在他們用完醫療券後，全額資助其復康治療開支，提供延續醫療保障，有機會免費繼續接受治療，把握在復康黃金期得到診治，減低殘疾率，提升生存能力和生活質量，加快康復過程，重獲健康身心。

(截至2022年8月31日計算)

成立至今累計全費資助特困長者數：193人次

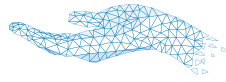
2021-22年度期間「仁德之光特困長者復康券計劃」受助個案數字  
(2021年9月1日-2022年8月31日)：

受助個案診症數：40人次

全費資助藥物：66劑

全費資助針灸治療：35人次

由於嚴重疾病的治療費用較高，且復康所需時間較長，故這些貧病長者確實十分需要大家的支援。長康券計劃所有行政開支由仁德之光撥款支付，故捐贈者所捐贈的一分一毫，將100%全數用於特困病患長者身上。希望閣下也能成為支持者，直接幫助他們有機會接受治療，重新得到健康。



「無牆醫館」是仁德之光因應2022年3月香港新冠病毒疫情嚴重，為本港獨居和雙老長者提供遙距醫療支援的新設專項。

當時香港第5波新冠病毒疫情大爆發，大量被感染的長者在嚴寒天氣下，要在醫院戶外久候數十小時求醫，慘況歷歷在目。為此，仁德之光開展了「無牆醫館」，透過長者中心，聯絡因染疫被困在家的獨居和雙老長者，為他們提供遙距中醫服務。診所同工們更親身直接把送藥到戶，令長者們能盡早服藥，在家中隔離期間也獲得妥善醫療照顧。及後，「信和集團」和「黃廷芳慈善基金」向仁德之光捐贈了大量血氧儀，使我們能進一步協助獨居長者，並教導他們如何使用儀器來監測身體情況，在社區實踐更理想的線上醫療服務和配套。

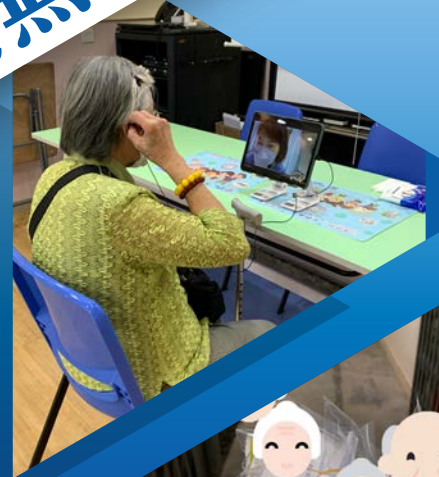
至2022年7月，項目透過「香港理工大學 — 好耆社」，得到政府「社創基金」撥款支持，在弱勢和困乏長者較集中的柴灣區公共屋邨和東區推行先導計劃，繼續協助疫情下的長者接受遙距治療，並教導長者學習應用數碼科技設備，協助保持身體健康和尋求醫療服務。

本計劃自成立起，承蒙多個社福機構、商界、慈善基金會、教友團體、中醫師、義工與熱心社區人士多方的支持和信賴，在疫情下創造一個新的就醫途徑給病患長者，這都是大家善心和力量所匯聚的成果，創造出「無牆醫館」這項嶄新社會醫療服務，讓長者也能和一般人一樣數碼轉型，都能在疫情下大大受惠遙距醫療的便利和好處。



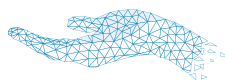


# 仁德之光無牆醫館

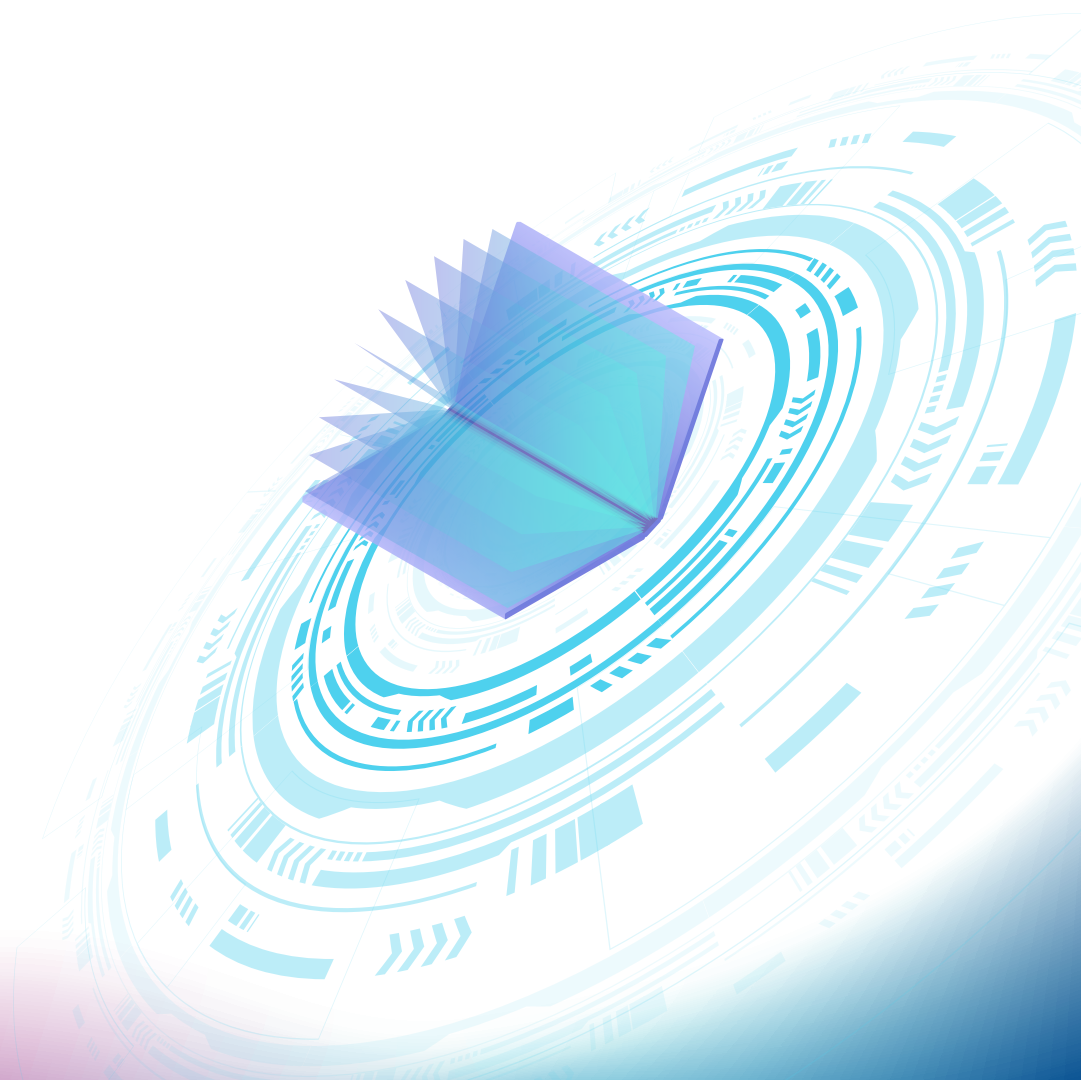




## 仁德之光藥物資助名冊



為提高服務質量及拓闊可診治疾病的病種，本會不斷更新「仁德之光藥物資助名冊」內的中藥及中成藥種類，以有效地應付多種疾病，資助更多貧病者能令他們受惠及得到醫治。截至本年度（2022年8月31日）計算，「仁德之光藥物資助名冊」共資助單味中藥、中藥複方及中成藥共307種。



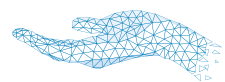


# 跨專業公共衛生項目



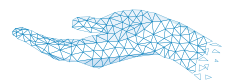
## 仁德之光社區保健協作計劃

### Community Health Engagement Programme (CHEP)



「仁德之光」多年來與社區不同的社福單位、非牟利團體、慈善基金會、學界、商界等共同合作，統籌及一起協作推動多項醫社合作項目，把「仁德之光」的中醫中藥服務不單局限於診所內，而是將服務伸延到更廣泛的社區層面，令獨居/雙老長者、傷健人士、精神健康疾患病友等社區弱勢人士，都能夠受惠中醫中藥的幫助，而達到健康促進及疾病預防的好處，使他們身心都更健康。

## 「心思計劃」社區醫社協作心理健康計劃



本年度「仁德之光」繼續獲邀參與聖雅各福群會主辦的「心思計劃—社區醫社協作心理健康計劃」，作為社區協作單位，協助社區有精神健康需要的人士，透過中醫中藥方式改善精神健康狀況，為受助人提供中醫諮詢及中藥治療，藉中藥調理，受助人煩躁、焦慮、心緒不寧、難以放鬆等心情得到平復，胃痛、頭痛、失眠、體力減弱等伴隨症狀都得到了改善，身體健康自然心情也較容易更健康，透過中醫中藥介入讓受助人打破心理影響生理的惡性循環，得到更全面的身心康復。

(截至2022年8月31日計算)

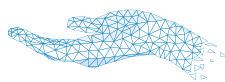
協作至今累計協助「心思計劃-社區醫社協作心理健康計劃」受助個案：  
16人次

2021-22年度期間，「仁德之光」協助「心思計劃-社區醫社協作心理健康計劃」受助個案數字（2021年9月1日-2022年8月31日）：  
受助個案診症數：8人次



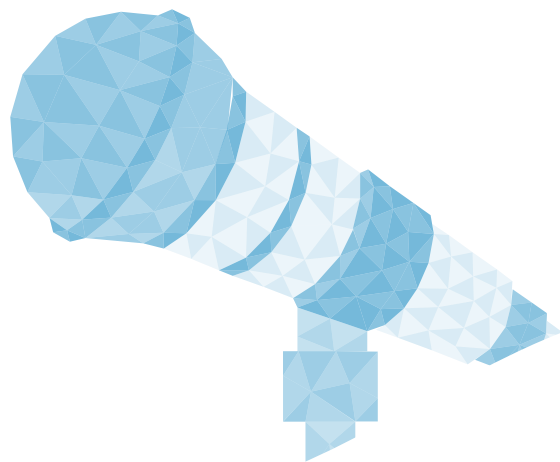
# 教育項目

## 中醫藥健康教育 社區中醫健康教育知識講座



預防勝於治療，日常生活控制及調護是市民預防醫學的第一步，為此，「仁德之光」經常到各社福單位舉行中醫講座，強化社區群眾防病保健的知識，至今已累積提供132場健康講座。

今年香港繼續受疫情影響，但在疫情較穩定及感染風險較低時期，重開實體講座，同時配以線上雙重方式舉辦講座。本年度「仁德之光」與社福機構合作舉辦了10場中醫健康講座，讓公眾在疫情下亦可安全地參與學習，促進健康。

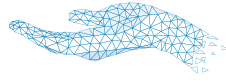




The background features two large, curved, glowing light trails. The top trail starts from the left and curves towards the center, while the bottom trail starts from the right and curves towards the center. Both trails are composed of multiple overlapping bands of light in shades of blue, purple, and pink, creating a sense of motion and energy.

# 心靈項目

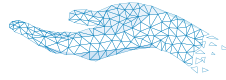
## 福袋派發及探訪



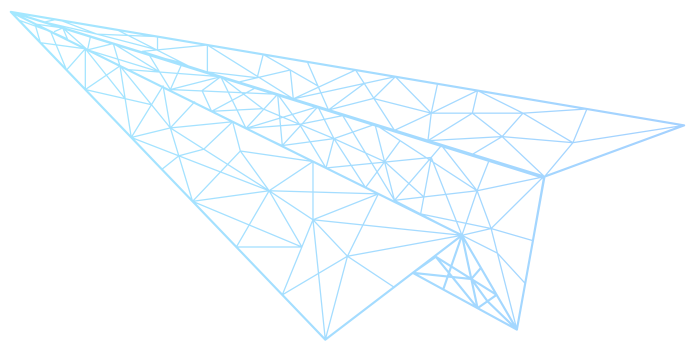
透過探訪基層家庭及獨居長者活動，能令社區人士親歷貧窮生活，從而反思與激發大家關顧社會弱小，亦為「仁德之光」所服務的基層家庭送上關懷和人情暖意

## 愛心福袋活動

"Do Small Things with Great Love"



防疫物資繼續成為生活必須品，貧困的基層家庭每日的負擔持續。「仁德之光」得到一眾友好機構團體，以及熱心善長們的物資捐助，繼續派發防疫用品到需要人士手中。在此特別鳴謝善因慈善基金會有限公司和一眾善長等熱心單位捐助，提供防疫物資及家庭日常清潔用品，讓區內基層人士和大家都順利平安過度疫情。

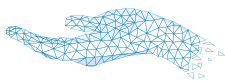




# 未來展望

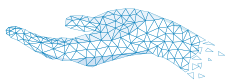


## 援助項目



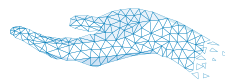
- 延續中醫醫療慈善援助計劃
- 延續特困長者復康券計劃
- 擴展無牆醫館的服務地區和醫社合作點數量
- 檢視藥物資助名冊藥品種類

## 醫療項目



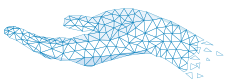
- 延續中醫基層醫療服務
- 延續提供線上中醫服務
- 延續仁德之光社區保健協作計劃，推動更多醫社合作方案
- 探討更多跨專業公共衛生項目

## 教育項目



- 延續線上線下中醫藥教學活動，增強社區人士特別是2019冠狀病毒病疫情下的健康及預防疾病知識

## 科研項目



- 探討智慧醫療科技在社區層面的應用研究

## 心靈及義工項目



- 延續食物及防疫物資派發活動
- 招募「仁德天使」義工團成員及核心小組

作為慈善機構的總幹事，我們深刻體會到疫情對每個人的影響和生活壓力。尤其今年疫情大爆發，公營醫療系統崩潰是在香港前所未見。影響到全港每個階層的市民外，因為連社福服務都受到影響，貧困、獨居/雙老長者、傷健人士以及精神健康疾患病友的生活更是艱難無助。感謝前線同工、義工和善長們的善心付出，也感謝天父的帶領，讓我們一起走出困境。儘管這是一個艱難的時刻，但我們相信恩典將繼續與大家同在，並激勵著我們繼續為社會做出貢獻。

主佑。

岑康遠

仁德之光總幹事

2022年9月29日

# 特別鳴謝



「仁德之光」能在各項慈善醫療項目上得以順利推行，並非單靠本會同工的努力，而是因著天父的帶領，以及政府部門、教會、社福機構、學校、工商企業、基金會、善長和友好等社會上不同單位的共同參與及協助下，才得以共同成就。「仁德之光」藉此機會特別再次感謝每個單位對慈善醫療事業的慷慨和熱誠，未來我們將一起繼續延亮更多貧困基層病患者的希望，真切實行「愛必須付諸行動，而具體行動就是服務」的精神。

(鳴謝排名不分先後)

沛達思顧問有限公司

社會創新及創業發展基金（社創基金）

明愛筲基灣綜合家庭服務中心

信和集團

香港明愛

香港理工大學 — 好耆社

香港基督教服務處天倫綜合家庭服務中心

香港基督教循道衛理聯合教會社會服務發展專款

香港聖母軍中國聖母支團

香港撒瑪利亞防止自殺會

陳廷驊基金會

善因慈善基金會有限公司

黃廷方慈善基金會有限公司

循道愛華村服務中心社會福利部

循道興華耆樂中心

聖雅各福群會

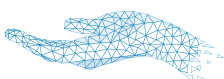
鄰舍輔導會 — 東區 / 灣仔外展社會工作隊

樂群社會服務處 — 喜樂社區服務中心

Ky Design

等等

# 財務報告



## LIGHT OF RAPHAEL LIMITED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION AS AT 31 MARCH 2022

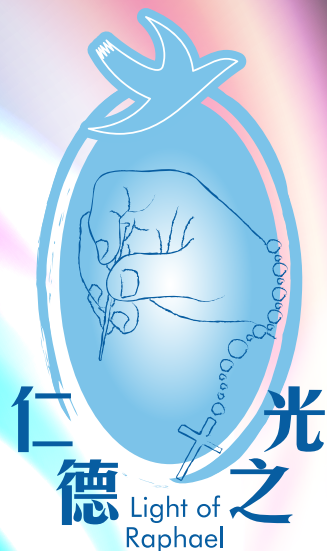
	Note	2022	2021
		HK\$	HK\$
<b>Non-current assets</b>			
Property, plant and equipment	6	<u>31,752.65</u>	<u>47,532.88</u>
<b>Current assets</b>			
Rental and utility deposits		22,600.00	22,600.00
Cash in hand		5,447.00	41,311.00
Cash at bank		<u>944,871.49</u>	<u>1,161,253.03</u>
		972,918.49	1,225,164.03
<b>Current liabilities</b>			
Accounts payable		7,367.85	12,936.46
Accrued charges		<u>12,216.86</u>	<u>14,486.92</u>
		19,584.71	27,423.38
<b>Net current assets</b>		<u>953,333.78</u>	<u>1,197,740.65</u>
<b>NET ASSETS</b>		<u>985,086.43</u>	<u>1,245,273.53</u>
<b>Represented by:</b>			
Accumulated surplus		<u>985,086.43</u>	<u>1,245,273.53</u>



**LIGHT OF RAPHAEL LIMITED**  
**DETAILED INCOME AND EXPENDITURE STATEMENT**  
**FOR THE YEAR ENDED 31 MARCH 2022**

(For management purposes only)

	HK\$
<b>INCOME</b>	
Donations received	219,319.00
Consultation income	684,259.00
Elderly health care voucher scheme	207,370.00
Other income	15,500.00
Bank interest income	21.56
	<u>1,126,469.56</u>
<b>LESS: COST OF SALES</b>	
Medicines	136,681.30
Consumables	12,453.06
Less: Discount received	<u>(23,055.48)</u>
	126,078.88
<b>GROSS PROFIT</b>	<b>1,000,390.68</b>
<b>LESS: OPERATING EXPENSES</b>	
Advertising and promotion	4,026.36
Audit fee	2,000.00
Bank charges	1,130.00
Cleaning	29,962.52
Computer accessories	2,862.51
Depreciation	21,739.33
Electricity and water	10,679.90
Insurance	8,818.96
MPF contribution	49,273.51
Postage and courier	142.00
Printing and stationery	4,992.98
Recruitment	398.00
Rent	29,100.00
Repairs and maintenance	2,950.00
Salaries	1,068,970.20
Sundry expenses	14,116.10
Telecommunication	7,320.00
Transportation	686.41
Uniform	1,409.00
	<u>1,260,577.78</u>
<b>DEFICIT FOR THE YEAR</b>	<b>(260,187.10)</b>



# 仁德之光

## 周年報告 2021/2022



[www.raphael.org.hk](http://www.raphael.org.hk)



Follow us on facebook  
[www.facebook.com/HKRaphael](https://www.facebook.com/HKRaphael)



[www.linkedin.com/company/hkraphael/](https://www.linkedin.com/company/hkraphael/)